

# DÉLSOMOGY

Megjelenik Szigetvárott hetenkint egyszer: Vasárnap.

## Előfizetési árak:

Egész évre 8 korona. — Fél évre 4 korona.  
Negyedévre 2 korona 50 fillér.  
— Egyes példány ára 20 fillér. —

Felelős szerkesztő:

**BÁRVÁRTH GYULA.**

Szerkesztőség és kiadóhivatal:  
Igmándy-utca 60 szám.

Kéziratot vissza nem adunk.  
— Nyil-tér garmond sora 40 fillér. —

## Szülők gondja a tanév végén.

Rövid pár napja csak, hogy az iskolák kapui bezárultak s a tanulók a hosszú farsdtságos tíz hónapi munka után a jól megérdemelt pihenőre tértek.

A szülő epedve várja e napokat, hogy legdrágább kincsét, gyermekét ismét a szülői szárny alá vehesse és hogy meggyőződést szerezzen annak szellemi előrehaladottsága fölött, hogy miként gyarapodott az a szép és nemesben és hogy nem mérgezte e megfogékony gyermekei lelkét a nagy városok romlott légköre?

Bár minden szülő csakis örömet érezhetne ezen alkalommal! Ezt azonban minden szülőről nem mondhatjuk el, mert igen sokan lesznek olyanok, akiket nagy szomorúság és aggodalom fog el a gyermekök jövő sorsa miatt, mert a beléjük vetett jó mag vagy meg nem eredt, avagy nagyon silány gyümölcsöt hozott. Ilyen gyermekekben bizony nem sok öröme lehet a szülőknek.

Ennek azonban egyrészt maguk a

szülők is okai, miért erőltetik gyermekeiket olyan tanulmány végzésére, a melyhez sem tehetségük, sem akaratuk nincs. Tudjuk, hogy a szülő gyermekében mindig a legjobbat látja s annak esetleges fogyatkozásait mindig más körülményekre szereti visszavezetni, de az okos szülőnek ennyire még sem volna szabad elfogultnak lenni. Rendszerint e szülő későn eszmél, a mikor már minden fáradság hiába való, pedig hej de sok gyermeket meglehetne menteni az elzülléstől, ha az orvosságot idejében alkalmaznók.

Ha a szülő észreveszi, hogy gyermeke a sok kitartást és fáradságot igénylő tanulmányokat nehezen fogja keresztül vihetni, szóval nem tudományos pályára való, igen okosan tenné, ha mindjárt más irányban keresné gyermeke élethivatásának fonalát.

Ne gondolja a szülő, hogy csakis a tudományos pálya az egyedüli üdvözítő pálya. Óh nem! Ha mélyebben bele nézne a dolog lényegébe, bizony szomorú tapasztalatokat szerezne magának e pályák felől.

Amint tudjuk, a tudományos pá-

lyák ugyannyira el vannak már árasztva, hogy azokon csak a kiválóbbak, azok is csak nagy ügygyel-bajjal képesek maguknak pozíciót teremteni, hát még a közönségesebb elemek, milyen nehezen érvényesülhetnek, hány törli nyakát, hány züllik el az élet forogtatagában és ha még erős és szilárd jellemmel sincs valami nagyon felvértezve, bizony az élet szomorú tapasztalokra tanít meg bennünket.

Jó lesz tehát már egyszer eszmélni s más irányban keresni a boldogulás mesgyéjét.

## Református imaház Szigetváron.

Szép és nemes cselekedetre határozta el magát a szigetvári ref. hitközség, ugyan s egy új imaházat akar emelni híveinek. Mint tudjuk, *Andrássy Gyula* gróf belügyminiszter megengedte, hogy 562 gyűjtőívet bocsásson ki és három hónapon át gyűjtést rendezhessenek országsszerte a Szigetváron létesítendő ref. imaházra.

## Levél egy arckép mellé.

Irtta: *Vértessy Gyula.*

— A „Délsomogy“ eredeti tárcája. —

A napokban megint láttam játszani. Pedig hányszor megfogadtam, hogy abba a színházba, ahol maga játszik nem teszem be a lábam. Hányszor megfogadtam, és hányszor megszegtem! Erős tudok lenni mindenkiével szemben, csak a maga látására hagy el az erőm, büszkeségem. Csodás hatalma van rajtam s úgy érzem, hogy rabolni, gyilkolni is tudnék, ha maga akarná.

Ha nem látom, s elgondolom mindazt a bűnt, szennyet, mely szépséges szép alakját körülveszi, utálatlaltal, megvetéssel gondolok rá, s ha újra látom: egy tekintetétől elfeledem a józan ész minden intését, s nyo-

morult rabszolgája vagyok, ki szerelméért minden pillanatban kész életével becsületével megfizetni.

Mikor utoljára magánál voltam, úgy jöttem el, hogy többé ez életben nem akarom látni, és ki is álltam sokáig a maga után való gyöttrő vágyakozás kinját. De most hogy újra láttam a színpadon, esábitóbbnak, szebbnek, ragyogóbbnak, mint bármikor, most újra éreztem, hogy végem. Beszéltem magával az öltözöben és maga átkozott kacérsággal, mintha a legjobban meglett volna hatva, reszkető hangon mondta, vállamra hajtva szép fejét:

— El kell jönnöd hozzám! Csak téged szeretlek! Vagy ha gyűlölsz a rágalmak miatt, melyeket rólam hallottál, legalább az arcképedet küld el, hogy csokoljam helyetted.

A rágalmak miatt! Olyan artatlanul mondta ezt, olyan fájdalmas szomorúsággal mint valami rágalmazott szent! És én szólanul esókoltam rizsporos karját, fehér nyakát és hallgattam hazug beszédét, a helyett hogy a szemébe vágtam volna, hogy tudom ki most a szeretője, ki tartja a fényes lakást ki veszi az ékszereket és azt is tudom hogy az igazgatóval is van viszonya, meg egy utálatos vörös legénnyel is, valamelyik lap színházi kritikusaival.

És nem csak hogy nem tudtam neki megmondani, de abban a pillanatban, mikor az őszinteség látszatának legnagyobb raffineriájával beszélt hozzám és mint valami hizelgő macska a tettettett szerelem minden kifejezésével behálózta a lelkemet, az agyamat, abban a pillanatban még hittem is neki. És alig tudtam magamon uralkodni; hogy

**LEGUJABB** ≡ Szövet, delain, batist és kartonok ≡  
**BORDÜRÖS** nagy választékban.  
**DEUTSCH DÁVID FIA** Különlegességek selyem és csipke napernyőkben.  
divatáruházában **SZIGETVÁROTT.**

Az adakozásra való gyűjtő iv felhívása így szól:

*Adakozásra felhívás!  
Kegyess Jóltevőink!*

„Kérjétek és megadatik néktek; zörgetetek és megnyitattik néktek.“ Ez Evangéliumi szavak igazságában bizva es tőlük felbátorítva fordulunk a kegyess Jóltevőkhöz.

Ugyanis a történelmi nevezetességű Szigetvár lakosságának, ez idő szerint mintegy 130 ref. vall. lelket számláló része, régóta nélkülözi egy egyszerű imaház hiányát, a hol egybegyűlve, legalább időközönként kielégíthetné lelki szükségletét.

De fájdalommal érzi hiányát annak is, hogy az elhunyt kedveseket nem kísérheti ki keresztényi módra, harangszó mellett az utolsó nyugvó helyre.

Azonban a szigetvári ref. fiók-egyház-község, mely csekély kivétellel, szegény sor-su iparos, napszamos és folyton változó eseléséből áll, e szomorú helyzet megszüntetésére, raját erejéből nem képes. — Elhatározta tehát, hogy Imaház és harangállvány építési alapra, úgy tagjai között, mint szélesebb körben is gyűjtést eszközöl. S hogy ha szent és kegyess célját mostanában nem valósíthatja is meg, legalább az alapot megvalósíthassa.

Hozzátok fordulunk tehát kegyess Jóltevők segítsétek nemes szándékunkban szíves, önkéntes ajándékokkal, megmondván: „a jókedvű adakozókat szereti az Isten.“

*Bármely csekély adományt is köszönettel fogadunk, s a Délsomogy c. lapban nyugtázzuk.* A kegyess adományok tek. Nagy Károly nyug. kasznár urhoz, mint a szigetvári ref. fiók-egyház község pénztárnokához küldendők. Teljes tisztelettel vagyunk: Szigetvárott, 1907. jul. 21. A szigetvári ref. fiók-egyházközség nevében: *Kenessey István* gondnok. *Fejérváry Gyula* lelkész.

el ne menjek ismét hozzá és ezzel aztán el ne temessem magam végkép. Hiszen tegnap este már arról gondolkodtam, hogy elveszem feleségül! Bánom is én akárcikinek a szeretője volt, most engem szeret! Milyen nyomorult gondolat! Szégyen, gyalázat még rá is gondolni! De szerencsém, hogy az utána való vágyakozás ilyen közel vitt a gyalázat fertőjéhez. Mert lelkem jobbik felében egyszerre úgy éreztem, mintha egy emlék felébresztette volna bennem azt az erőt, melyre szükségem volt vele szemben.

És ime, szépséges szép hölgy, itt küldök Önnek a magam arcképe helyét egy másikat. A Pataky Géza arcképét. Talán még emlékszik rá. Két év előtt lőtte magát főbe magáért. Maga talán sejtette is, de biztosan nem tudhatta. Mert én hallgattam róla s biztosan csak én tudtam. Magkért, hogy hallgassak róla, mert ez a tetőtől talpig gavallér fiu restelte volna, ha az emberek

Reméljük és hisszük hogy polgártársaink vallás különbség nélkül felkarolják ez eszmét és ki ki tehetsége szerint hozzájárul e nemes cél kivételéhez. (szerk.)

## Közgyűlés a városházán.

**Nyolcvanezer koronás kölcsön felvétele.**

**Adomány a református imaházra.**

### Apróbb ügyek.

— Saját tudósítónktól. —

A képviselőtestület tegnap délelőtt 9 órakor *Walde Lajos* városbíró elnöklete alatt közgyűlést tartott. Előadó *Vargha Sándor* főjegyző volt. — A közgyűlés lefolyásáról az alábbi tudósítást adjuk:

A Pécs egyházmegyei alapítványi hivataltól felveendő kölcsön ügyben korábban megállapított azon feltétel, hogy a káptalan a kölcsönt lejárat előtt nem mondhatja fel — kibagyatott, mert ezen feltételt nevezett hilelező nem fogadta el s így most már a nyolcvanezer koronás kölcsön felvételének akadálya nincs. Megjegyezzük, hogy ebből a kölcsönből az uradalmi vásárlások vételára s egy korábbi 14000 koronás kölcsön lesz kifizetve.

A nálunk építendő református imaház költségeire 100 korona segélyt szavazott meg a képviselő testület. Tekintettel református vallásu polgártársainkra, bizony valamivel többet is lehetett volna adni! Hja de mi gyufán spórolunk, az ezrek meg repülnek. Ugy bizony tisztelt ház!

A plebánia kérelmére megengedtetett, hogy a templom megnagyobbítására átadott terület a plebánia udvar felé kibővítsék; köteles azonban a plebánia e helyett ugyanolyan széles és ovál alakú benyúló területet az udvarából köztérül átengedni.

Tárgyaltattott ezután a ménló istálló bérbeadására megtartott árverés, melyet a képviselőtestület nem hagyott jóvá, mert a megígért bérösszeg csekély — s egyben kimondták, hogy ezen istállót nem is adják bérbe, mert az átalakítási és helyreállítási költségek sokkal többbe kerülnének, mint a mennyi bért fizetnének érte.

Ezek után több apróbb dolgok — s illetőségi s települési ügyek tárgyalásával fejeződött be a közgyűlés.

## A Kath. Legény-egylet színelőadása és táncestélye.

Ezuttal egy közkívánatra megismételt színdarabról kell szólnunk, még pedig *Lukácsy Sándor* 3 felvonásos kitünő népszínműve az *Agnes asszony* adatott két vasárnap egymásután a Kath. Legény-egylet színpadán.

A lámpionokkal kivilágított kerthelyiségben állott a színpad. Remek szép kellemes nyári este volt mindkétszer s mindenkor nagyszámu közönség nézte végig az előadásokat, melyeket az egyesületnek fáradságot nem ismerő alelnöke *Tóth Lajos* káplán rendezett ügyesen és sikeresen.

Az igazat megvalva, már nagyon régen láttunk ily jól sikerült előadást a Legény-egyletben. De ne csodálkozzunk rajt — a szereplők kitünően voltak összeválogatva s mind jól megállták helyüket. Különben a darab is jó és hatáso, de ment is mint a karikacsapás.

A czímszerepet *Fuchs Rozika* játszta mely érzéssel és különösen a nehéz drámai kitérésekben is sikerrel oldotta meg feladatát. *Zsófi* szerepét elég jól és ügyesen adta *Zanathy Irma*, míg *Forgó Pál* gazda *Kovács Károly* játéka sem hagyott semmi kívánni valót maga után. *Iona* szerepében *Bernáth Juliska* ért el szép sikert. Igaz, hogy az e-

vá pedig maga úgy szeretne belotaszítani. Hogyne hiszen az diesőség, ha meghalnak magáért! Én azonban nem fogok meghalni. *Pataky Géza* hideg kezét itt érzem forró szívemen és mintha tompa, éretlen hangon beszélne hozzám: — Utánam ne jöjj! Hagyd ott! Mond az én nevemet neki és elbocsát! Az én emlékkemmel bucsuz tőle, meglásd, nem akar többé látni! Ugy tesztek. Az ő nevével bucsuzom öntől örökre. Mert hiszem, hogy ezután a levelem után nem kíván engemet látni.

Olvassa végig figyelmesen amit írok! Nagyon szomorú dráma, amelynek maga a hősnője. A hőse elbukott, maga boldogan éli napjait s az a mellékalak, a kit most akart előléptetni új hősnőnek, az ezzel a levéllel menti ki magát ez előléptetés elől.

(Folytatása következik.)

## MIÉ IGYUNK!

hogy egészségünket megóvjuk, mert csakis a természetes szén-savas ásványvíz erre a legbiztosabb óvszer.

Minden külföldit fölül-múl hazánk természetes szén-savas-vizek királya:

rögtön megszűnteti, páratlan étvágygerjesztő, használata valódi áldás gyomorhajásoknak

**Kedvelt borvíz! Olcsóbb a szódavíznél! Mindenütt hap ható!**

Főraktár: Ocsodál Gúsztván urnál Szigetváron.

a mohai **AGNES**-Forrás.

Milleneumi nagyéremmel kitüntetve.

Kitünő asztali, bor és gyógyvíz, a gyomorégést

gyógyvíz, a gyomorhajásoknak

nekhez kissé gyenge a hangja de azért elég élvezhető volt s játéka feledtette a gyenge éneket. Méltó partnere volt *Schuck* Antal, kinek nem erős, de elég kellemes hangja van. Játékaról is jót mondhatunk. Az álmos mindenenes *Menyus* szerepét kitűnően adta Szabó Mihály, ki a közönséget állandó derűtségben tartotta. Helyre kis tüzről pattant menyecske volt Terka szerepében *Bozonkay* Ilonka, ki ügyesen és bájosan jól játszott. Vérése szerepét sikerrel játszta *Péry* Károly. *Udvary* Jolánka csinos cigány asszony volt. Cséri Mihály szerepét elég jól adta *Zsüberás* Antal. — Mint már említettük a többi szereplők is jól kitétek magukért, miért is tapsban és elismerésben bő részők volt.

Az ugy anyagilag, mint erkölcsileg szépen sikerült előadásokat tánc követte, melyek mindkétszer vidám kedélyhangulatban kiválóan kivirradtig tartottak.

B.

## A „Délsomogy“ olvasóihoz!

Julius elsején új előfizetést nyitunk a *Délsomogyra*. Ez alkalommal föl-hívjuk t. előfizetőinket, hogy az új fél éven át is sorakozzanak mellénk, lelkes szeretetökkel és az előfizetés megújítása iránt még idejében sziveskedjenek intézkedni.

A „*Délsomogy*“ nem akarja hangozón reklámmal ajánlani magát, hanem röviden csak ennyit ajánl t. olvasói figyelmébe: Kilenc éve állunk már a nemzeti ügy és a magyar kultúra szolgálatában. Ez a kilenc év meggyőzhette olvasóinkat arról, hogy újságírói kötelességünket lelkesen teljesítettük és sokszor dacolva a hatalommal, megküzdve a támadásokkal, a közérdeket mindig elszánt bátorsággal szolgáltuk. De megértő szívvel kísértük a vármegyei, helyi és vidéki ügyeket és a társadalmi osztályok küzdelmét is.

A „*Délsomogy*“ a komoly újságírói munka mellett bő helyet szán a szépirodalom, az oktató hasznos és mulatságos olvasmányok számára. Tárcainkat, verseinket, kiváló magyar írók írják, míg más egyéb cikkeink is hivatott kezek munkái.

A szerkesztőség továbbra is a régi buzgalommal és igyekvéssel fogja teljesíteni hivatását s csak arra kéri az olvasót, hogy eddigi szeretetével és bizalmával kísérje ezt a lapot a jövő év félében is.

A lap előfizetési ára marad a régi. Lakhelyváltoztatás esetén arra kérjük tisztelt előfizetőinket, hogy új címüket idejekorán közöljék velünk. (Fürdőzőknek kívánatra a lapot bárhova utánuk küldjük!)

Az előfizetések mielőbbi megújítását kérve maradtunk

hazafias üdvözléssel  
a *Délsomogy* szerkesztősége  
és kiadóhivatala.

## H I R E K.

— **Somogy megye költségvetése.** Most hagyta jóvá a belügyminiszter a vármegye 1908. évi költségvetését, amely — a miniszter által eszközölt 63000 korona törlés után — 453 ezer koronára rug s 28000 koronával több, mint a múlt évi költségvetés. A törlésekkel jóváhagyott költségvetést az augusztusi rendes közgyűlés tárgyalja.

— **A kaposvári Kossuth-szoborért.** *Németh* István kaposvári polgármester gyűjtő-ívet bocsájtott ki a Kossuth-szobor javára való adakozás céljaira s ezen gyűjtőíveket már megküldötte a vármegye törvényhatóságának minden tagjához. — Hisszük hogy ez a gyűjtés egy jelentős lépéssel viszi előbbre a Kossuth-szobor ügyét a — megvalósulás felé.

— **Kitüntetett tanító.** A miniszter *Sütő* László az orszói áll. elemi iskola tanítójának a népnevelés terén szerzett érdemeinek elismerésül 200 koronát adományozott.

— **Birák szabadsága.** A helybeli kir. járásbírósnál a bírók a következő szabadság időt veszik igénybe. *Batta* Béla kir. járásbíró a bíróság vezetője július 25-től augusztus 5-ig. — *Diemár* Gyula járásbíró, szeptember 6-tól október 17-ig, Dr. *Polgár* Kálmán szabadság idejét nem egyszerre veszi igénybe.

— **Távozó adótárnok.** Már a multkor jelentettük lapunkban, hogy *Zakál* Vilmos szigetvári adótárnokot a kaposvári kir. adóhivatalhoz áthelyezték. — A köztisztviselőben álló derék hivatalnok és családja f. hó 26-án már új állomáshelyére költözött.

— **Esküvő.** A helybeli izr. templomban ma délelőtt 11 órakor tartja esküvőjét *Weisz* Zsigmond *Hoffmann* Rózsival, özv. *Hoffmann* Henrikné leányával.

— **Áthelyezés.** *Vértes* Béla szigetvári posta és táviráda tiszt Budapestre helyeztetett át és új állását a fővárosban már július elsején elfoglalja.

— **Meghalt a vasuti őrházban.** Pécsről jelentik: Tegnapelőtt éjszaka egy öreg ember kocogtatott be a pécsi állomáshoz közel levő 4. számú vasuti őrházhoz. A vasuti őrnek elmondta, hogy ő *Melencsovics* András szigetvári tehenes, aki gyalogosan járja a környéket vásárról-vásárra. Utjában most elfáradt, ráesteledett, öreg ember már és nincs hová lehajtania a fejét, mert teljesen egyedül áll a világban s kérte az őrt, adjon neki éjjeli szállást. A vasuti őrnek megessett a szive és adott is neki helyet. Mikor az őt hajnali 4 órakor fölébredt, az őreget holtan találta fekvőhelyén. A szegény embert szivszélhűdés ölte meg.

— **A nőtelenek adója.** A meleg képviselőházi ülés végén meglepetésül egy érdekes epizódot adott elő legutóbb *Csányi* Sándor. A baranyai parasztképviselő úgy találta, hogy a szeszadó-javaslat igazságtalan és e helyett inkább egy igazságosabbat ajánlott: *Adóztassák meg a nőtlen embereket és a befolyó jövedelemnek a felét fordítsák a katonaságra, a másik felét pedig kapják a hoppon maradt öreg leányok.* A képviselőház derűtlenséggel fogadta ezt az ötletet.

— **Vizbefult gyermek.** Mint lapunknak jelentik f. hó 26-án Vitézi pusztán *Szántó* Imre 7 éves fiúcska fürdés közben a vízbe fult.

— **Baleset.** Őszinte baráti részvétellel vettük hírül egy könnyen végzetessé válható szerencsétlenség esetét: *Hónig* Aladár apáti nagybérlő a mult héten Szekszárdon időzött rokon látogatóban s amint a városból tüzesvérű lovain és saját fogatán kikocsikázott, a lovak egy szembe jövő autóbiltól megbokrosodtak s a kocsi dacára a legnagyobb erőfeszítésnek nem volt képes megfékezni őket s a kocsi az árokba dőlt s a kerék *Hónig* Aladár nyakán keresztül ment s fején is sérüléseket szenvedett. A kocsi kinek apróbb horzsolásokon kívül más baja nem történt, szerencsétlenül járt gazdáját beszállította a városba, hol rögtön orvosi gyógykezelésben részesült, állapota azonban mint értesülünk azóta már javult.

— **A legnagyobb magyar vadászpuskája.** *Széchenyi* Béla gróf koronaőr a mezőgazdasági múzeumnak ajándékozta a néhai edes atyja által használt Lankaster-vadászfegyvert. *Dardnyi* Ignác földművelésügyi miniszter megleghangu levélben köszönte meg a koronaőrnek a nagyrdekű történelmi ereklyét s egyben elrendelte, hogy *Széchenyi* István puskája külön feliratos szekrényben a vadászati osztályban helyeztessék el.

**Fogház vizsgálat.** *Kulin* Sándor kaposvári kir. ügyész f. hó 24-én a szigetvári kir. járásbírósnál fogházhelyiségeit és a bűnügyi adminisztrációt megvizsgálta és mindent a legnagyobb rendben talált.

— **A korcsmák vasárnapi bezárása.** *Széchenyi* Aladár gróf — mint ismeretes — egész vasárnapra be akarta zárni a törvényhatósággal a vármegye területén levő korcsmákat vendéglőket és italméréseket. A törvényhatósági bizottság ezt a szivességet ugyan nem tette meg a grófnak, hanem elrendelte, hogy vasárnap délelőtt nyolc órától déli tizenkét óráig hangos multságot ne tartsanak.

— **A leghosszabb nap.** Június 24-ik az év leghosszabb nappala 25-től kezdve már rövidül percenként. Míg előtte való napon a nap 4 óra 3 percek kell, 25-én már egy perccel későbbben s így percenként hanyatlak ugyan azonban, hogy július 31-én már 31 perc lesz a különbség. Így leszünk a napnyugtával is; a napnyugta július 3-án kezd korábban beállani s július 31-én már 34 perccel korábban nyugszik mint július 3-án.

— **Vásári tolvaj elfogatása.** Mint tudósítónk jelenti, sikerült fogást csinált *Auguszt* Sándor barcsi járásörnmester a most szerdán megtartott barcsi országos vásárra. Ugyanis midőn az utcán haladt, egy gyanus nőt látott, ki menekült előle, erre a csendőrörnmester utána sietett, de az asszony futásnak eredt, — a csendőr utána szaladt és midőn rövid hajsza után elcsipte, hát felismerte, hogy *Mikó* Jánosné 42 éves kadarkuti asszony a lépre került jó madár, ki hírhedt vásári tolvaj. — Az asszonyt az örnmester megmotozta s a nála levő batyuban 6 pár boeskorot talált, melyeket *Gerdiés* Auguszt verőcei boeskorostól lopott a vásárra, ki felismerte tulajdonát. Ezenkívül még 54 kor. készpénzt is találtak nála, valószínű hogy azt is lopta. A tolvajnőt letartóztatták és feljelentették a szigetvári járásbírósnál

— Az Izs. elemi iskola évvégi vizsgálata alkalmával három ernyőt a tanteremben felejtettek a vendégek. A tulajdonosok átvehetik *Oesterreicher* Adolf tanítónál.

— **Högyek figyelmébe.** Mindennemű, *hajmunkák* készítése, champóing fejmossa, hajfestés, fésülés, *Rónai női fodrász termében*, Pécs, Városház-utca Geltsch- és Graef-féle ház végezethető. Az 1907 évi pécsi országos kiállításon ezüst éremmel kitüntetve.

— **Diszes és értékes albumot** ad ajánlókba minden évben előfizetőinek a „Budapest.“ A múlt évi karácsonyra küldött díszalbum, melyet a „Budapest“ 30 éves fennállása alkalmából adott az előfizetőknek, egy szenzációs irodalmi esemény volt, ezrével jöttek a hálaíratok és sok ezer új előfizető sorakozott a „Budapest“ zászlaja alá. Ezt a gyönyörű albumot még most is megküldi azoknak az új előfizetőknek, akik legalább negyedévre rendelik meg a lapot és 80 fillért postaköltségre beküldenek. De készül már az új karácsonyi album is, mely még díszesebb és értékesebb lesz, mint az előbbi. Ezt is megkapja ingyen a „Budapest“ minden állandó előfizetője. Tudvalevőleg a „Budapest“ most vezérszerepet visz a politikában. Habár független a kormánytól és a pártoktól, megvannak azokkal az összeköttetései és első kézből, leggyorsabban kapja a legérdekesebb híreket. Irodalmi rovata is elsőrangú, szóval a legdrágább lapok színvonalán áll, bár azoknál sokkal olcsóbb. Előfizetési ára 1/4 évenként 6 korona. *Mutatóványszámot kívánatra készséggel küld a „Budapest“ kiadóhivatala Budapesten, IV., Sárkány-utca 3.*

### Aforizmák.

A társadalom néha megbocsát a bünnösnek; az almodozónak soha.

Az élet az ő adományaiért óriási díjat követel. Csak akkor vettük észre, amikor már semmit sem ér, amit kapunk.

A nő élete arany kincsét adja oda a férfinak. Hanem aztán aprópénzre fölváltva visszaveszi.

Nagyon könnyű másokat, annál nezebb magunkat megfélemezni.

Az elégedetlenség az első lépés a magasabb fejlődés felé. A nép legtöbbször szönhet a mindennel elégedetlen szellemeknek.

Ha valaki szegény azt lesajnálják; a gazdagot ellenben irigylük. Hej! pedig de sok koldus van a világon, aki nem eszélne a királyokkal!

A hosszú mátkasság veszedelmes. Völégény és menyasszony nagyon is megismerik egymást. És ez egyik félre sem előnyös.

Az amerikai magyar nép tele van jószággal. De úgy jár, mint az ibolya, ha nagy kő alatt akar kinyúlni. Népünk legszebb jellemvonásait agyonrágalmazzák azok, akik nem ismerik.

Jobb ha olyan nőt nem is ismerünk, akik nem is merünk meg ismerni.

Ne csufold, ne iteld el örökké a jó társaságot. Csak aki nem tud bejutni a jó társaságba, annak van mindig kifogása ellenre.

Az üres fejűek többnyire fent hordják a fejüket.

Kevés népnek van olyan jó szíve, mint a magyarnak. De agyondobálják követ!

### Tarka-krónika.

— Nagy akadály. — Természetráji vizsgán. —  
— Így volna jó. — A szegény ember számára. —

Egyik helybeli keresett orvost elvitték a múlt napokban egy beteghez. Az orvos megvizsgálván a beteget, orvosszert rendelt neki, egyben betanítani akarta, hogy a gyógyszerházból hozott porokat ostyába göngyöltve vegye be.

— Az lehetetlen! — válaszolt a beteg.

— Miért volna lehetetlen?

— Hát kérem, azért, mert én izraelita vagyok,

nekem nem adnak ostyát, de nem is szabad bevennem.

Időbe került, míg az orvos megmagyarázta neki, hogy ez nem áldozás és az ostya nem szentelt ostya.

Tanító: Biczó Jóska, az egér emlős állat-e?

B. J.: Igenis az egér emlős állat.

T.: Hát az elefánt?

B. J.: Igenis, az elefánt is emlős állat.

T.: Te is emlős állat vagy?

B. J.: Igenis, én is emlős állat vagyok.

T.: Miért?

B. J.: Azért mert a vérem meleg és eleven kölyköket hozok a világra.

— Meg kell vallanom, kisasszony, szölt a fiatal ember némi habozás után, hogy magától nem irtózom, de vannak egyes meggondolni való dolgok. Szeretett már valakit énelőttem?

— Soha, Béla, felel az édes teremtes. . . Maga az én első és utolsó szerelmem.

— Fogja-e kívánni, hogy a mamája velünk lakjék?

— Nem, Béla!

— Lesz kifogása az ellen, ha néha-néha nagyon későn érkezem haza?

— Nem lesz, drágám.

— Reám fog unni egy év alatt?

— Husz év alatt sem, Béla.

— Sohasem fogja mondani, hogy ezt tegyem, vagy ezt ne tegyem?

— Soha!

— Mindig azt tehetem, amit én akarok?

— Mindent.

— Na, akkor nem bánom, máttól fogva menyasszonyomnak tekintheti magát, szölt Béla, s leüti a szivarjának hamuját.

Egy érseki uradalom intézője írja ezt az apróságot:

Simon Gergely bácsi, az öreg paraszt, legelő hiányában kénytelen volt a filosba járni és egyszer a körutamban rajt értem, a mint az érseki kaszálón legeltette a szamarát.

Az öreg, aki ravasz, vidám és kedélyes ember, mindnyájan kedveljük, nem akartam hát befogni a szamarát, hanem megállítottam a kocsimat és rájlesztettem:

— Hogy meri Gergely bá! — kiáltottam rá — itt legeltetni a jóságát? Mi lesz, ha az érsek ur elveszi a szamarát?

Simon Gergely illetlenül lekapta a fővegét, megvakarta a tarkóját és alázatos mosolylyal felelt:

— Ha az érsek ur ő eminenciája elveszi a szamarát, akkor isten neccse, nekem vöm lesz az érsek ur ő eminenciája.

### Közgazdaság.

□ A gazdasági érdekkörök képviselője. Hír szerint a földművelésügyi miniszter elkészítette a gazdasági érdekkörök képviselőitől szóló törvényjavaslatot. A munkát a miniszter az illetékes gazdasági köröknek most küldi meg, őszre pedig a törvényhozás elé terjeszti.

□ Nincs takarmánykiviteli tilalom. Illetékes helyről vett értesülésünk szerint jelentik, hogy a bécsi és berlini tőzsdéken elterjedt azon hír, miszerint Magyarországon takarmánykiviteli tilalmat bocsátottak volna ki, teljesen valótlan.

□ A husárok és a jóság ára. Széltében hallunk nagy és igaz panaszokat a husárok óriási magassága miatt. Mindenfelé panaszzolják, hogy a hus oly drágán mérnek a mészárosok, hogy a szegény embernek csak nagyritkán lehet része a husban. Annyi elvitathatatlanul igaz, hogy a hus ára már régen nincsen arányban a lábasjóság árával. Esztendőjénél több már, hogy a végtelékig fölvert árak a szarvasmarhákra esőkentek. A közönség — noha nagy megerőltetésbe került a túl magas árak fizetése — eleinte nem zugolódott, mert beismerte, hogy a nagy drágaság idején a mészárosoknak veszteségük volt az eladott husokon. Ámde most már nagyon erős a panasz a vásárló közönség körében, mert most már valóban lejjebb kellene szállítani a husárakat. Az országos vásárokon például egyenygyeddel olcsóbban ártak el a marhát, mint néhány héttel ezelőtt, pedig már az utóbbi néhány hónap alatt eddig is sokat esőkent a takarmányhiány miatt a marha ára. Legfőbb ideje már, hogy a szegény embert nyomorító husuzsora megszűnjék.

### NYILT-TÉR.

E rovatban közöltékért nem vállal felelősséget a szerkesztő

### Értesítés!

A nagyérdemű közönség óhajának eleget teendő, szives tudomására hozom, miszerint *június hó 28-án és folytatólag minden Vasárnap Szigetvárról, Vasut-utca, (Eckstein ház I. emelet) fogbetegeknek d. e. 10 órától d. u. 6 óráig rendelek.*

Tisztelettel

**Dr. Breuer József**  
fogspecialista. Pécs.

Szigetvárról való távozásunk alkalmából ismerőseink és jóbarátainknak az idő rövidege miatt ez uton küldjük legszívegyesebb üdvözlötünket.

*Vértes Béla és családja.*

### Az „Üstökös“

a legjobb magyar viczlap.  
Hetenkint 20 oldal színes képek.  
Előfizetés: félévre (jul. dec.) 6 K  
„ negyedévre (jul. okt.) 3 K  
A ki a félévi előfizetést most beküldi ingyen kapja az 1907. évi teljes bekötött évfolyamot. (700 oldal vic, kép, stb.)  
Utaltványaim: Üstökös. Budapest  
V. Szabadságtér 11.

## Gabona-piacz.

Fuchs A. Fia gabonakeresk. jelentése szerint.

Árak 50 kilogramonként értendők.

Szigetvár, 1908. június 26-án.	
Buza	K. 11,20 11,40
Rozs	9.— 9,20
Árpa	uj . 7.— 7,20
Zab	7.— 7.—
Tengeri szemes	7,50 8.—
Bab	7,50

1637 sz.

1908 tkv.

### Árverési hirdetményi kivovat.

A szigetvári kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a Dél-somogyi takarékpénztár Rt. végrehajtónak Vörös Istvánné szigetvári lakos végrehajtást szenvedő elleni 2000 kor. tőkekövetelés és jár iránti végrehajtási ügyében utóajánlat közölteztében a kaposvári kir. törvényszék, a szigetvári kir. járásbírósa területén lévő és Szigetváron fekvő a szigetvári 1544 sz. tjkvben A + 2—3 sorsz. a. ház, udvar, kert és az ezekhez tartozó aránylagos legelő illetőség ingatlanokra az árverést 1232 koronában ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1908 évi július hó 17-ik napjának délelőtti 10 órakor a tkvi-hatóság hivatalos helyiségében megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 1232 korona 20 fillért készpénzben, vagy az 1881. LX. t.-c. 42 §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. alatt kelt igazságügyminiszteri rendelet 8 §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. LX. t.-c. 170 §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Szigetvár 1908. évi június hó 8.

A szigetvári kir. járásbírósa, mint telekkönyvi hatóság.

Diemár kir. járásbíró.

1299 sz.

1908. tkvi.

### Árverési hirdetményi kivovat.

A szigetvári kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Rudle Ignác végrehajtónak Kiss Gecezi János és Gréczy Lidi végrehajtást szenvedő eleni 491 K 25 fill. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a kaposvári kir. tör-

vényszék (a szigetvári kir. járásbírósa) területén lévő Gyöngyösmellék község határában fekvő a gymelléki 57 sz. tjkvben A + 115 hrsz. ingatlan 1282 K ugyanezen tjkvben A + 2—12 sorsz. 2/8 telekre 942 K a gymelléki 260 sz. tjkvben A + 131 hrsz ingatlanra 1210 K és a gymelléki 265 sz. tjkvben felvett 254/b hrsz. ingatlanra az árverést 48 kor.-ban ezennel megállapított kikiáltási árban elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1908 évi július hó 20-napján délelőtti 10 órakor Gyöngyösmellék község-házánál megtartandó nyilvános árverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fognak.

Árverezni szándékozók tartoznak az ingatlanok becsárának 10 %-át vagyis 348 koron 20 fillért, készpénzben, vagy az 1881: LX, t.-c. 42. §-ában jelzett árfolyammal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. sz. a. kelt igazságügyminiszteri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapirban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881: LX, t.-c. 170. §-a értelmében a bánatpénznek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt Szigetvár, 1908 évi május hó 18.

A szigetvári kir. járásbírósa mint telekkönyvi hatóság.

Diemár kir. járásbíró.

## Értesítés!

Van szerencsénk a t. közönséget értesíteni, hogy gyárunk képviselőtét

Deutsch Dávid Fia cégre ruháztuk.

**Gátmányaink:** vászon redőnyök, himzett díszes redőnyök, faszövetű redőnyök, zsaluziák, gyári áron különböző minták szerint megtekinthetők és 4—5 nap alatt elkészíthetők.

Kiss Lajos Első Pécsi ablakredőnygyára

Pécs Rákócy-ut 48.

Telefon 462.

A mosás akár a tűz,  
Fáradtságba nem kerül.  
Schicht szappant ha használsz,  
Még szíved is örül.



**Schicht szarvasszappana**  
csodálatos, határozó tisztítóerejét saját szerű előállításának és a legjobb nyersanyagok leg gondosabb kiválasztásának köszöni.

**Schicht szarvasszappana**  
kíméli a kezeket és a fehéreműt!  
Megtakarít fáradtságot és vesztést!  
kíméli ennélfogva az egészséget!  
Megtakarít pénzt, időt és munkát!  
Tisztasága 30.000 koronával szavatoltatik.

Hirdetéseket  
jutányos árért vesz fel  
a kiadóhivatal  
és  
Kozáry Ede  
könyvkereskedő.

Ajánlok 1906-7 vágásu szép egészséges és  
száraz bükkhasáb-tüzifát

K. 152. árban 10000 kg.-ként, bérmentve Szigetvár állomásra állítva, hivatalosan mérlegelve.

**Breuer Ferenc Barcs I.**

**Üzlet áthelyezés!** Van szerencsém a n. é. közönséget értesíteni, hogy **július hó 1-étől férfi-és női szabó üzletemet a Nicsovics-féle házba helyezem át.**

**A nyári idényre!** Magyar, Angol és Francia divatszövetek a legfinomabb minőségben raktáron vannak. Elvállalom mindennemű **férfi öltönyök és női costumök** készítését a legegyszerűbbtől a legmagasabb igényeknek megfelelően is. A t. közönség pártfogását kéri tisztelettel

**Faragó Károly**

férfi és női szabó  
Szigetvár, Igmándy-utca.

Vidéki megrendeléseknél próba nem szükséges.



# BITUMINA tetőfedőanyag

tiszta bitumenből készített valódi aszfalt tetőlemez, tartós, tűzbiztos, szagtalan kátrányozást vagy egyéb mázolászt nem igénylő BITUMINÁVAL fedett tető bemeszelve szép fehér marad és kitűnő védelmet nyújt, a nap melege ellen. Bitumina régi zindelytetők átfedésére is kiválóan alkalmas.

**Csakis védjeggyel ellátott tekercseket fogadjunk el.**  
Gyári tőraktár Szigetvár és vidéke részére: SINGER ÁRMIN fa-kereskedésében Szigetvárott.

438 szám  
1908 végrh.

## Arverési hirdetmény.

Alulírott bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-c. 102. §-a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a szigetvári kir. járás-bíróság 1908 évi V. 338/1 számú végzése következtében Szabó Sándor ügyvéd által képviselt Szigetvári Segélyegylet javára Ligeti Lajos és neje, Láznitsék Antal és Zumi István ellen 1607 K. 64 fillér s jár. erejéig 1908 évi június hó 1-én foganatosított kielégítési végrehajtás útján lefoglalt és 1260 koronára becsült következő ingóságok u. m. butorok és 3 kecsi nyilvános árverésen eladtnak.

Mely árverésnek a szigetvári kir. járás-bíróság 1908 évi V. 338/2 számú végzése folytán 1607 kor. 64 fill. tőkekövetelésének 1907 évi szeptember hó 4 napjától járó 6% kamatai 1/2% váltódíj és eddig összesen 103 K 40 fill. biróilag már megállapított költségek erejéig **Barcsón alperesek lakásán** leendő megtartására 1908 évi július hó 6-ik napjának d. o. 11 1/2 óraja határidőül kitűzetik és ahhoz a venni szándékozók ezennel oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-c. 107 és 108. §-ai értelmében készpénz fizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek, szükség esetén becsaron alul is el fognak adatni.

Amennyiben az elárverezendő ingóságokat mások is le és felül foglaltatták és azokra kielégítési jogot nyertek volna, ezen árverés az 1881. évi LX. t.-c. 120. §. értelmében ezek javára is elrendeltetik.

Kelt Szigetvár, 1908. évi június hó 21-én.

Klie János  
kir. bir. végrehajtó.

## Pollitzer sérv-ambulatorium

nyilvános orvosi rendelő-intézet sérvbajosok ferdénőttek és amputáltak részére.

**Budapest,**

IV., Kossuth Lajos-utca 8., felemélet.

Az intézet szakorvosa bárkinék teljesen díjtalanul rendelkezésre áll. Az orvosi vizsgálat igénybevétele vásárlásra nem kötelező.

Orvosi ellenőrzés! Mérsékelt árak!

Egyéni speciális kezelés!

**Szabadalmazott sérvkötők** már 5 koronától felfelé.

Vidéki megrendelések az intézet szakorvosa által lelkismeretesen felülvizsgálatnak és pontosan és legnagyobb tiloktart. mellett eszközöltetnek.

**Hygienikus cikkek** a legfinomabb minőségekben, orvosilag ajánlva és sterilizálva. Feltétlenül megbízhatóak. Tucatanként 2-16 koronáig.

Ugyanott most jelent meg: „Az ember egészsége” című orvosi mű, mely kizárólag a sérvbajjal, annak ellenszereivel és kezelésével foglalkozik. E munkát bárkinék díjtalanul és zárt borítékban küldi meg az intézet igazgatósága.

## Nick Carter

amerika legnagyobb detektívje

## Buffalo-Bill

amerika nemzeti hőse rendkívül érdekes szítő füzetek

kaphatók:

1 füzet 15 kr.

## Kozáry Ede

könyv-és papirkereskedésében

Szigetvár.

## Értesítés!

**Köntös Mihály okleveles ácsmester, ez uton is értesíti a t. közönséget, hogy az ác szakmába vágó bármilyen kivitelű munkálatot vállal és pontosan teljesít, úgy helyben, mint vidéken.**

A t. közönség pártfogását kéri tisztelettel

## Köntös Mihály

okl. ácsmester

Szigetvár, Igmándy-utca 60 sz.

3 igaz szó. — Turul czipő jó!

Pártoljuk a magyar ipart!!

Feltűnő olcsó szabott gyári árak.

Férfi czugos 3,50 box bőr	—	—	frt. 4,50
.. fűzős 3,60 ..	—	—	.. 4,50
.. sevró fél czipő	—	—	.. 4,25
Női fűzős 3,10 box bőr	—	—	.. 4,00
.. gombos ..	—	—	.. 4,50
.. fűzős sevró ..	—	—	.. 4,25
.. Spanglis és fél ..	—	—	.. 2,40
.. Barna Spanglis ..	—	—	.. 2,75

Gyermek magas 1 frt. kezd.

Mindennemű gondolható czipők nagy raktára.

Pécs, Király-u. 15. Hattyu épület.

Turul czipőgyár r. t.

## Kitűnő

Fagylalt és jegeskáv

Naponta.

**Domingó torta darabja 1 K.**

Mindennemű friss sütemények kaphatók

Réti Mór

czukrászdájában

Igmándy-utca (Weichart-téle házban)

## Természetes

Buziás gyógyfürdői

**szénsavas szikviz!**

Van szerencsém a t. közönséget értesíteni, hogy **a természetes és nem mesterséges uton előállított szénsavból** készült szikviz,

Szigetváron egyedül nálam kapható!

**Kitűnő borvíz! és üdítő ital!**

Nem drágább a közönséges szódaviznél!

A legfinomabb kőbányai sörök raktára.

Kivánatra házhoz is szállítok.

A t. közönség pártfogását kéri tisztelettel

**Horváth György**

szikvizgyáros és sörraktáros

Igmándy-utca 61 sz.

**CLAYTON & SHUTTLEWORTH**  
Budapest, Váci-körút 68,  
által a legújabb és legjobb árak mellett ajánlatnak:  
**Locomobil és gőzcséplőgépek,**  
szalmakazalozók, járgány-cséplőgépek, lóhere-cséplők, tisztító-rosták, konkolyozók, kaszáló- és aratógépek, szénagyűjtők, boronák, sörvetőgépek, Planet Jr. kapálók, szecskavágók, répvágók, kukorica-morzsológok, darálók, őrlőmalmok, egyetemes aczél-ekék, 2- és 3-Vasu ekék és minden egyéb gazdasági gépek.

Nyomatott Kozáry Ede nyomdájában Szigetvár.